



# Prevenzione e primo soccorso dell'arresto cardiaco negli istituti penitenziari

Organizzato da  
Associazione Nazionale Medici Cardiologi Ospedalieri - Dipartimento Amministrazione Penitenziaria - Heart Care Foundation O.N.L.U.S.

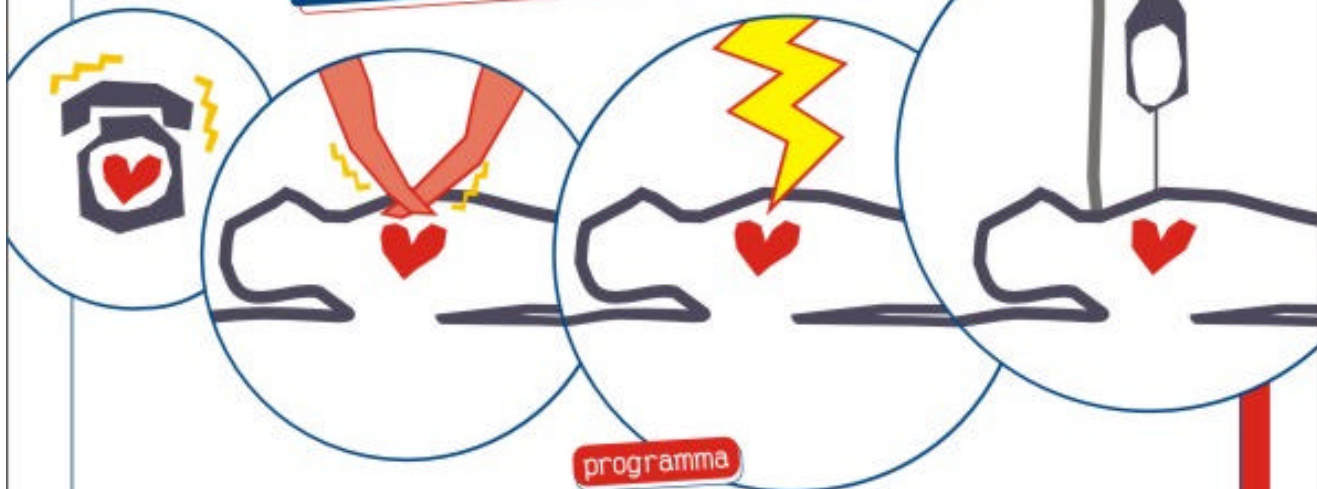
Con l'assistenza di:  
Cittadinanza Attiva - Tribunale per i Diritti del Malato - Rete Giustizia per i Diritti

13 Aprile<sup>2007</sup>

Catania · Cagliari · Catanzaro · Roma · Torino · Trieste

Maggio<sup>2007</sup>

Ascoli · Bologna · Firenze · Genova · Napoli · Roma



programma

Mattina

Ore 10.00 - 13.00

- ♥ **Lezione 1**  
Mantieni sano il tuo cuore
- ♥ **Lezione 2**  
Primo soccorso nelle emergenze cardiovascolari
- ♥ Tavola rotonda con Autorità della Sanità ed esperti ANMCO

Pomeriggio

Ore 14.00 - 19.00

- ♥ Corso teorico-pratico ANMCO su Basic Life Support and Defibrillation (BLS/D) con valutazione finale e rilascio certificazione di Provider BLS/D ANMCO





Ministero della Giustizia  
Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria  
Direzione Generale dei detenuti e del Trattamento

## “Prevenzione e primo soccorso dell’arresto cardiaco negli istituti penitenziari”

Catania, Casa Circondariale Piazza Lanza  
13 Aprile 2007

### 9.30 Saluto ai partecipanti

R. Tortorella (Direttore Casa Circondariale Piazza Lanza)

#### Interventi

G. Tinebra (Procuratore Generale Tribunale di Catania)

S. Ardita (Direttore Generale dei detenuti e del Trattamento del Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria)

### 10.00 Mantieni sano il tuo cuore

A. Buttafarro (Referente HCF Sicilia)

### 10.20 Il sistema di emergenza-urgenza 118

G. Palazzo (Direttore centrale operativa 118 Catania-Siracura-Ragusa)

### 10.40 Elementi di primo soccorso nelle emergenze cardiovascolari

G. Palazzo (Segretario Nazionale ANMCO)

### 11.00 Tavola Rotonda

Moderatori: G. Palazzo - R. Tortorella

Partecipanti: A Carrubba (Presidente Regionale ANMCO Sicilia)  
A. Condorelli (Direttore Sanitario Carcere)  
D. Modica Alberti (Responsabile Nazionale Rete per la Giustizia di Cittadinanza attiva - Tribunale per i diritti del malato)  
E. Zito (Vice-Direttore Carcere Piazza Lanza)  
A. Pellicanò (Direttore Sanitario A.O. Cannizzaro Catania)  
G. Giunta (Direttore Generale A.O. Cannizzaro Catania)  
A. Scavone (Direttore Generale Azienda Sanitaria 3 Territorio Catania)  
S. Cacciola (Responsabile Unità Operativa Educazione alla salute Azienda Sanitaria 3 Territorio Catania)  
M. Gulizia (Presidente Nazionale eletto AIAC)  
G. Licciardello (Consulente Cardiologo Carcere Piazza Lanza)

### 14.00-18.00 Corso teorico-pratico BLS D ANMCO per il personale del penitenziario

Direttori Corso: G. Palazzo (Responsabile del Corso BLS D ANMCO)

I. Bartoli (Responsabile Formazione 118 Ct-Sr-Rg)

Istruttori: S. Campione (U.O.C. UTIC e Semintensiva - Ospedale Cannizzaro - Catania)

M. Francese (U.O.C. di Cardiologia - Ospedale Garibaldi-Nesima - Catania)

I. Smecca (U.O. di Cardiologia-UTIC - A.R.N.A.S. Ospedale Civico e Benfratelli - Palermo)

U. Giordano (U.O. di Cardiologia-UTIC - A.R.N.A.S. Ospedale Civico e Benfratelli - Palermo)



*Ministero della Giustizia*  
**Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria**  
Direzione Generale dei detenuti e del Trattamento

## **“Prevenzione e primo soccorso dell'arresto cardiaco negli istituti penitenziari”**

**Cagliari, Casa Circondariale Buoncammino**  
**13 Aprile 2007**

### **9.30 Introduzione**

*G. Pala (Direttore Casa Circondariale di Buoncammino)*  
*P. Bonomo (Rappresentante Regionale ANMCO Corsi RCP)*  
*G. Scorcu (Consigliere Nazionale ANMCO)*

### **10.00 Mantieni giovane il tuo cuore**

*C. Mossa (Consigliere Regionale ANMCO)*

### **10.30 Il sistema di emergenza 118**

*P. Golino (Responsabile 118)*

### **11.00 Emergenze cardiorespiratorie: il primo intervento in attesa dei soccorsi**

*P. Bonomo*

### **11.30 Tavola Rotonda:**

#### **Prevenzione e primo soccorso dell'arresto cardiaco negli istituti penitenziari**

Moderatori: *G. Pala - P. Bonomo*

Partecipanti: *F. Massidda (Provveditore Regionale degli Istituti di pena)*  
*C. Renoldi (Magistrato di sorveglianza del Tribunale di Cagliari)*  
*M. Papoff (Direttore Sanitario Casa Circondariale Buoncammino)*  
*S. Tilocca (Responsabile educazione sanitaria USL 8, in rappresentanza del Direttore generale e sanitario az.USL 8)*

### **14.00-19.00 Corso teorico-pratico BLS-D ANMCO per il personale del penitenziario**

Direttore Corso: *P. Bonomo (Responsabile del Corso BLS-D ANMCO)*  
Istruttori: *V. Boi (Struttura Complessa di Cardiologia A. O. G. Brotzu-S. Michele - Cagliari)*  
*M. Fiorina (SC di Cardiologia-Presidio Ospedaliero SS Trinita' - Cagliari)*  
*P. Sessini (SC di Cardiologia-Presidio Ospedaliero SS Trinita' - Cagliari)*  
*R. Congiu (SC di Cardiologia-Presidio Ospedaliero SS Trinita' - Cagliari)*  
*R. Manca (U.O. di Cardiocirurgia-A. O. G. Brotzu-S. Michele - Cagliari)*  
*C. Caredda (S.S.D. Coord. Scopenso e Trapianto Card - A. O. G. Brotzu-S. Michele - Cagliari)*  
*B. Guaita (Cattedra e Divisione di Cardiologia - Ospedale San Giovanni Di Dio - Cagliari)*



Ministero della Giustizia  
Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria  
Direzione Generale dei detenuti e del Trattamento

## “Prevenzione e primo soccorso dell'arresto cardiaco negli istituti penitenziari”

Catanzaro, Casa Circondariale  
13 Aprile 2007

### 9.00 Introduzione

A. Galati (Dirigente Casa Circondariale di Catanzaro)  
A. Butera (Presidente Regionale ANMCO)

### 9.30 Mantieni giovane il tuo cuore

M. Matta (Referente HCF Regione Calabria)

### 10.00 Il Sistema di Emergenza SUEM 118

E. Ciccone (Direttore SUEM 118 Centrale Operativa Provincia di Catanzaro)  
A. Tavano (Dirigente Medico SUEM C.O. 118 Catanzaro)

### 10.30 Emergenze Cardiorespiratorie:

#### Il Primo intervento in attesa dei Professionisti del Soccorso

V. Andreoli (Dirigente Medico SUEM C.O. 118 Catanzaro)  
P. Gargiulo (Dirigente Medico SUEM C.O. 118 Catanzaro)

### 11.00 Tavola Rotonda

Moderatori: R. Romaniello (Dirigente Casa Circondariale di Catanzaro)  
L. Lucania (Dirigente Sanitario Prov.to Reg.le Amministrazione Penitenziaria)

Partecipanti: On.le P. Amato (Presidente III° Commissione Regionale Regione Calabria)  
On.le M. Traversa (Presidente dell'Amministrazione Provinciale di Catanzaro)  
On.le R. Olivo (Sindaco della Città di Catanzaro)  
P. Clericò (Direttore Generale A.S. nr. 7 di Catanzaro)  
F. Montesano (Direttore Sanitario A.S. nr. 7 di Catanzaro)  
N. Ventura (Assessore alla Sanità e Politiche Sociali del Comune di Catanzaro)

G. Soluri (Presidente Ordine dei Giornalisti della Calabria)  
F. Virgillo (Direttore Scientifico ACSIE (Associazione Calabrese Scientifica Interprofessionale per l'Emergenza))  
S. Puccio (Giornalista de “Il Quotidiano”)  
V. Sgromo (Direttore Sanitario Casa Circondariale di Catanzaro)  
Padre Giorgio (Cappellano Casa Circondariale di Catanzaro)  
Ovipari (Comandante polizia Penitenziaria)

### Conclusioni

On. le D. Lo Moro (Assessore Regionale Assessorato alla Salute e Sanità della Regione Calabria)

### 14.00-19.00 Corso teorico-pratico BLS/A ANMCO per il personale del penitenziario

Direttore Corso: E. Ciccone (Responsabile del Corso BLS/A ANMCO)  
Istruttori: V. Andreoli (Centrale Operativa SUEM 118 - A.S. nr.7 - Catanzaro)  
P. Gargiulo (Centrale Operativa SUEM 118 - A.S. nr.7 - Catanzaro)  
D. Tropiano (SUEM 118 - A.S. nr.7 - Catanzaro)  
F. Virgillo (Medicina di Base A.S. nr. 7 - Catanzaro)  
A. Lamantea (Centrale Operativa SUEM 118 - A.S. nr.7 - Catanzaro)  
L. Pilò (Centrale Operativa SUEM 118 - A.S. nr.7 - Catanzaro)



**Ministero della Giustizia**  
**Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria**  
**Direzione Generale dei detenuti e del Trattamento**

## **“Prevenzione e primo soccorso dell'arresto cardiaco negli istituti penitenziari”**

**Roma, Casa Circondariale Regina Coeli**  
**13 Aprile 2007**

### **10.00 Introduzione**

*M. Mariani (Direttore Casa Circondariale Regina Coeli)*

### **10.20 Entità del problema “Emergenza cardiologica”**

*A. Franceschini (Responsabile Sanitario Casa Circondariale Regina Coeli)*

### **10.40 Mantieni giovane il tuo cuore**

*R. Ricci (Referente Regionale HCF)*

### **11.00 Primo soccorso nelle emergenze cardiovascolari**

*Dr. M. Burattini (Coordinatore Corsi BLSD ANMCO)*

### **11.20 Pausa**

### **11.45 Tavola Rotonda**

**Prevenzione e cura delle malattie cardiovascolari nella realtà degli istituti penitenziari**

Moderatori: *F. Ammirati (Presidente Regionale ANMCO Lazio)*  
*M. Mariani (Direttore Casa Circondariale Regina Coeli)*

Partecipanti: *E. Ferrara (Capo del Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria)*  
*R. Ricci (Referente Regionale HCF)*  
*M. Burattini (Coordinatore Corsi BLSD ANMCO)*  
*A. Franceschini (Responsabile Sanitario Casa Circondariale Regina Coeli)*  
*S. Ardita (Direttore Generale dei detenuti e del Trattamento del Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria)*

### **13.00 Pausa Pranzo**

### **14.00-18.00 Corso teorico-pratico BLSD ANMCO per il personale del penitenziario**

### **18.30 Consegna degli attestati e chiusura dei lavori**



Ministero della Giustizia  
Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria  
Direzione Generale dei detenuti e del Trattamento

## “Prevenzione e primo soccorso dell’arresto cardiaco negli istituti penitenziari”

Torino, Casa Circondariale Lorusso e Cutugno  
13 Aprile 2007

- Moderatori: *R. Trincherò (Presidente Regionale ANMCO Piemonte)*  
*R. Urani (Direttore Sanitario Casa Circondariale Lorusso e Cutugno)*
- 10.00-10.15 Introduzione**  
*R. Urani (Direttore Sanitario Casa Circondariale Lorusso e Cutugno)*  
*A. De Leto (Direzione Sanitaria Casa Circondariale Lorusso e Cutugno)*
- 10.15-10.45 Mantieni giovane il tuo cuore**  
*A. Sante Bongo (Referente Regionale HCF)*
- 10.45-11.15 Gestione del dolore toracico in carcere**  
*R. Trincherò (Presidente Regionale ANMCO Piemonte)*
- 11.15-11.45 Elementi di primo soccorso nelle emergenze cardiovascolari**  
*B. Demichelis (Responsabile del Corso BLSD ANMCO)*
- 11.45-12.30 Tavola Rotonda**  
*R. Trincherò*  
*R. Urani (Direttore Sanitario Casa Circondariale Lorusso e Cutugno)*  
*P. Buffa (Direzione Amministrativa Casa Circondariale Lorusso e Cutugno)*  
*A. De Leto (Direzione Sanitaria Casa Circondariale Lorusso e Cutugno)*  
*C. Sidoni (Direzione Amministrativa Casa Circondariale Lorusso e Cutugno)*  
*B. Demichelis (Responsabile del Corso BLSD ANMCO)*  
*A. S. Bongo (II Divisione di Cardiologia-Ospedale Maggiore della Carità'-Novara)*  
*G. Leggeri (Direzione Amministrativa Casa Circondariale Lorusso e Cutugno)*
- La tavola rotonda, si propone di dare principalmente delle informazioni e delle risposte su come ottimizzare gli interventi sanitari a favore della popolazione carceraria tenendo presente la realtà locale. Fra gli uditori sono previsti agenti di polizia penitenziaria; operatori dell'amministrazione penitenziaria, personale sanitario dell'amministrazione penitenziaria (al momento non è possibile sapere se vi saranno detenuti)
- 14.30-19.00 Corso teorico-pratico BLSD ANMCO per il personale del penitenziario**  
Direttore Corso: *B. Demichelis (Responsabile del Corso BLSD ANMCO)*  
Istruttori: *A. Chinaglia (U.O. Cardiologia-Ospedale Maria Vittoria-Torino)*  
*R. Chiodetti (Medina d'Urgenza- Ospedale Maria Vittoria-Torino)*  
*M. Imazio (U.O. Cardiologia-Ospedale Maria Vittoria-Torino)*  
*C. Peila (Divisione di Cardiologia- Ospedale Civile E. Agnelli-Torino)*



Ministero della Giustizia  
Dipartimento dell'Amministrazione Penitenziaria  
Direzione Generale dei detenuti e del Trattamento

## “Prevenzione e primo soccorso dell'arresto cardiaco negli istituti penitenziari”

Trieste, Casa Circondariale  
13 Aprile 2007

- 9.30-9.45**     **Introduzione**  
*E. Sbriglia     (Direttore Casa Circondariale di Trieste)*
- 9.45-10.00**   **Presentazione del progetto ANMCO**  
*D. Pavan     (Presidente Regionale ANMCO Friuli Venezia-Giulia)*
- 10.00-10.20**   **Mantieni giovane il tuo cuore: fattori di rischio cardiovascolare e loro prevenzione**  
*P. Maras     (Referente HCF Friuli Venezia-Giulia e Responsabile Area Funzionale di Cardiologia e Centro di Riabilitazione del Cardiopatico di Trieste)*
- 10.20-10.40**   **Sintomi dell'attacco cardiaco**  
*C. Pandullo   (Consigliere Regionale ANMCO Friuli Venezia-Giulia e Responsabile Centro Cardiovascolare di Trieste)*
- 10.40-11.00**   **Il sistema di emergenza 118 e suo allertamento**  
*W. Zalukar     (Direttore 118 e S.C. Pronto Soccorso Trieste)*
- 11.00-12.00**   **Tavola Rotonda**  
**“Come prevenire, riconoscere e soccorrere l'attacco cardiaco: discussione domande dell'uditorio agli esperti”**  
Moderatori: *E. Sbriglia     (Direttore Casa Circondariale di Trieste)*  
*D. Pavan     (Presidente Regionale ANMCO Friuli Venezia-Giulia)*  
Partecipanti: *N. Ivancich     (Direttore Sanitario Casa Circondariale di Trieste)*  
*W. Zalukar*  
*P. Maras*  
*C. Pandullo*  
*S. Rakar*
- 14.00-19.00**   **Corso teorico-pratico BLSA ANMCO per il personale del penitenziario**  
Istruttori: *S. Rakar (SC Cardiologia, Trieste)*  
*F. Longaro (SC Cardiologia, Trieste)*  
*A. Casale (SC Cardiologia, Trieste)*  
*D. Nait (SC Cardiologia, Trieste)*  
*M. Forza (SC Cardiologia, Trieste)*

# Lezioni di cuore in carcere

**Moltissimi detenuti hanno un “cuore a rischio” anche per il condizionamento ambientale della vita carceraria. In undici città italiane i cardiologi ANMCO dedicano ai detenuti una giornata di incontri formativi e di corsi sulla prevenzione e gestione delle emergenze cardiovascolari.**

Il cuore dei detenuti è in pena, gli oltre 42.000 reclusi nelle carceri italiane necessitano di prevenzione cardiovascolare. Proprio pensando a loro l'Associazione Nazionale Medici Cardiologi Ospedalieri (ANMCO) promuove la prima Campagna Nazionale di Prevenzione ed Educazione Cardiovascolare negli Istituti Penitenziari del nostro Paese. La fase pilota del progetto partirà il 13 Aprile con una giornata di incontri e corsi tenuti dai cardiologi ospedalieri nelle carceri di Torino, Trieste, Roma, Catanzaro, Catania e Cagliari; in Maggio l'esperienza sarà ripetuta negli istituti di pena di Genova, Bologna, Firenze, Ascoli, Roma e Napoli.

Negli ultimi due anni sono morti in carcere circa 500 detenuti, alcuni di questi decessi sono dovuti a cause cardiovascolari, ad esempio un arresto cardiaco. Avere stime precise è molto difficile, ma tutte le Unità di Terapia Intensiva Coronarica possono raccontare di aver assistito un detenuto colpito da infarto. La popolazione carceraria è peculiare per il suo rapido mutamento e negli ultimi dieci anni ha visto accrescersi la percentuale di migranti rispetto alla popolazione italiana generale. In carcere convivono diverse etnie e culture, per questo risulta difficile stimare il rischio cardiovascolare dei detenuti. Negli istituti di pena è arduo correggere lo stile di vita: l'attività fisica non è incoraggiata, la dieta può non essere adeguata, il fumo è diffusissimo. Se a questo aggiungiamo i fattori di rischio individuali, come l'ipertensione arteriosa, le dislipidemie, o il diabete, il carico di stress che i detenuti sostengono ogni giorno e il fatto che in molti casi si tratta di soggetti che provengono da un forte disagio sociale con una condotta di vita disastrosa, si comprende quanto sia opportuno intervenire con un progetto educativo per la salute del cuore dei carcerati. Non dimentichiamo che l'articolo 32 della Costituzione riconosce tra i diritti fondamentali dell'individuo il diritto alla salute ed impegna lo Stato a tutelarla nell'interesse della collettività.

L'iniziativa ANMCO prevede una stretta collaborazione fra i cardiologi dell'Associazione, l'Amministrazione Penitenziaria, i Sanitari e il Personale che operano nelle carceri. Scopo della Campagna è fornire ai detenuti elementi e supporto per prevenire e curare le malattie cardiovascolari ed addestrare il personale di Polizia Penitenziaria alla gestione delle emergenze cardiovascolari.



La giornata sarà scandita da due momenti distinti: al mattino, dalle 10 alle 13, i cardiologi tratteranno i temi relativi ai fattori di rischio cardiocircolatorio e illustreranno le manovre di primo soccorso spiegando come attivare il sistema di emergenza in modo corretto. All'incontro parteciperanno i detenuti e il personale di polizia penitenziaria; seguirà una tavola rotonda cui prenderanno parte anche personalità del Ministero della Giustizia, esperti della sanità cittadina e Associazioni di tutela. Nel pomeriggio istruttori ANMCO terranno corsi teorico-pratici di gestione dell'emergenza e uso dei defibrillatori per il personale di polizia penitenziaria che, dopo una valutazione finale, otterrà un certificato di qualificazione.

Con la legge 120/2001, infatti, i defibrillatori semiautomatici possono essere utilizzati anche al di fuori degli ospedali da personale non sanitario adeguatamente addestrato. In tutti i penitenziari lo strumento, che può salvare la vita a chi è colpito da arresto cardiaco con fibrillazione ventricolare, è già presente: estendere il più possibile la capacità di utilizzarlo risulta decisivo per ridurre il numero di decessi nelle carceri. Con questa iniziativa i cardiologi dell'ANMCO contribuiscono a diffondere la cultura della pronta risposta alle emergenze cardiologiche e lo fanno in un mondo, quello carcerario, che ha bisogno di attenzione alla prevenzione e all'educazione sanitaria quanto e più della popolazione generale. Alla luce dei risultati di questa fase pilota potrebbe prendere l'avvio una vera e propria cascata formativa che i Cardiologi dell'ANMCO sono pronti ad attivare insieme al Ministero di Giustizia e alla Amministrazione Penitenziaria.

Elenco degli Istituti di pena coinvolti nell'iniziativa del 13 aprile:

Casa Circondariale di Torino "Lorusso e Cutugno"
Casa Circondariale di Catanzaro
Casa Circondariale di Cagliari "Buoncammino"
Casa Circondariale di Catania "Piazza Lanza"
Casa Circondariale di Trieste
Casa Circondariale di Roma "Regina Coeli"